



Portsan Sanomat

1/2019



PORTSAN SANOMAT

Julkaisija: Portsa ry
Painos: 1800 kpl
Lehden koko: A4

Portsan Sanomat ilmestyy kaksi kertaa vuodessa. Aikatauluihin ja aineistoihin liittyvät tiedot saat toimituskunnalta.

Toimituskunta:
Teemu Artukka, Sari Raunell, Toni Mattsson, Solveig Sillanpää, Hanna-Mari Parviainen, Christina Torro, Susanna Artukka, Teemu Kaitanen

Ilmoitushinnat:
1/1 sivu: 350 €
1/2 sivu: 190 €
1/4 sivu: 130 €
Mini: 70 €
Takasivu: 450€

Portsa ry ei ole arvonnisäverovollinen. Hintoihimme ei tule arvonnisäveroa.

@toimitus@portsa.fi

YHTEYSTIEDOT:

Haluaisko jakaa mielipiteesi muille?

Anna äänesi kuulua ja kirjoita toimitukselle sinua koskettavista tai muuten kiinnostavista portsalaisista asioista. Kyseessä voi olla esimerkiksi mielipidekirjoitus tai vaikkapa artikkelin aihe. Toimitus pidättää itsellään oikeuden julkaista kirjoitukset lehdessä, www-sivuilla tai somessa.

PORTSA RY

Hallitus 2019

Puheenjohtaja: Sari Raunell
Varapuheenjohtaja: Toni Mattsson
Sihteeri: Hanna-Mari Parviainen

Teemu Artukka, Pasi Puolakka, Risto Ranta, Solveig Sillanpää, Niklas Ilkka, Marko Koponen, Susanna Artukka

Jäsenmaksut 2019
10 € / talous / vuosi
50 € / yhteisö / vuosi

Jäsenmaksut Portsa ry:n tilille:
FI72 8000 1579 3538 56

YHTEYSTIEDOT:

@info@portsa.fi
puheenjohtaja@portsa.fi

f Portsa ry

@portsaviralline



4 Tallimäen päiväkoti

14 Portsalainen potretti

16 Ympäristötaidetta arjen piristykseksi

20 Katujen kevätklassikot

- 3 Kummottos puheenjohtaja sanois?
- 4 Tallimäen päiväkoti
- 7 Hellakakluuni - syreenin hoito
- 8 Kakola Brewing
- 12 Kaupungissa palaa
- 13 Ennen oli ennen - nyt on nyt
- 14 Portsalainen potretti - Eki Malin
- 16 Ympäristötaidetta arjen piristykseksi
- 18 Portsa ilman kirkkoa
- 20 Katujen kevätklassikot
- 23 Vad talar vi om just nu?
- 24 Kuka olet ja mistä tulet?
- 26 Föripuoti
- 26 Mannerheimin lastensuojeluliiton Portsan yhdistys
- 27 Portsan tapahtumalenteri

KUMMOTTOS PUHEENJOHTAJA SANOIS?

Rauhankatu 19-21

Kaupunkia halutaan tiivistää täydennysrakentamalla ja Portsakin saa osansa tästä. Rauhankatu 19-21 sijaitseva kerrostalo-yhtiö halusi rakentaa tontilleen kaksi lisärakennusta. Samalla autoille haluttiin maanalainen pysäköintihalli pihalle.

Kaavaehdotuksessa ollut Sairashuoneenkadun puoleinen 5-kerroksinen talo ja pysäköintitila kuulostivat erityisen arveluttavilta. Aiheuttaisiko syvälle maan alle ulottuva rakentaminen viereisille taloille vauriota muun muassa tärinän takia jo rakennusaikana ja toisiko sen jälkeen maan kuivuminen lisää ongelmia?

Savimaata ja suojelua

Tänä keväänä toriparkin kaivauksien yhteydessä maa vajosi torin ympärillä jopa 20 senttiä. Se vahvisti huolta siitä, etteivät portsan puutalot tulisi kestäämään maanalaista, savimaalle rakennettua pysäköintitilaa.

Kaavaluonnos jäi tämän kevään aikana useasti kaupunkiympäristölautakunnan kokouksissa pöydälle, se myös palautettiin uudelleen valmisteltavaksi maaperäselvityksen vuoksi. Selvitys haluttiin tehtävän nimenomaan naapuritontin puutaloihin kohdistuvien vaikutusten vuoksi. ”Täydennysrakentaminen suojeltavien kohteiden välittömässä läheisyydessä edellyttää, ettei rakentaminen aiheuta haittaa suojelukohteille.”

Huhtikuun 16. päivän kokouksessa kyseinen kaavamuutos hyväksyttiin ja iloksemme päätös tehtiin seuraavanlaisin muutoksin: ”Luonnoksesta poistetaan maanalainen pysäköinti ja Sairashuoneenkadun puoleinen B-talo, ja autopaikoitus toteutetaan pihalle. Uudisrakennuksen autopaikkamääräys on 1/140. Samalla pyritään säilyttämään pihan puusto.” Kaavaluonnokseen kaupunki otti omasta aloitteestaan mukaan Puisto- ja Heikkilänkatuun sekä Rata- ja Rauhankatuun rajautuvien kortteleiden puutalot ja arvioi näiden liittämistä Portsan suojelukaavaan <3.



Rauhankadulla kaupunki päätyi muuttamaan suunniteltua rakentamista maltillisempaan suuntaan.

Puutarhakatu 41

Asemakaavassa 1989 vahvistetun suojelun tarkoitus on säilyttää kansalliseen kulttuuriperintöön kuuluva kaupunkikuvallisesti arvokas ympäristökokonaisuus.

Keväällä 2011 Turun kaupungin omistaman vuokra-asuntoyhtiön puutalo paloi pahoin, osoitteessa Puutarhakatu 41. Omistaja jätti palaneen rakennuksen suojaamatta eikä millään tavalla siivonnut sitä palon jäljiltä. Sen sijaan yritys aloitti kaavamuutoksen haun tontille. Se oli erikoista, sillä tontin rakennukset oli suojeltu asemakaavassa. Tontille ei olisi ollut oikeutta vaatia kaavamuutosta, koska säilyttävä kaava oli voimassa. Tulipalohan ei tee asemakaavaa vanhentuneeksi. Mikäli palanut taloa ei olisi voinut korjata, se olisi pitänyt rakentaa uudelleen voimassa olevan kaavan mukaisesti.

Mutta niin vain Turun kaupunki hyväksyi kaavamuutoksen ja palanut talo korvataan uudella rakennuskompleksilla. Rakennus- ja lupalautakunta antoi 21.3.2019 purkuluvan tontin rakennuksille. Luvassa pyydetään erityishuomautuksena ottamaan huomioon pihapiirissä jo käynnistynyt lintujen pesintä.

Liikenteen lisääntyminen huolestuttaa

Viimeisten tietojen mukaan Puutarhakadun puoleinen kerrosala pysyy ennallaan ja Tukholmankadun puoleisiin rakennuksiin tulee kolme kerrosta. Autopaikat sijoitetaan maan alle rakennettavaan pysäköintihalliin, jonne kulku tulee ohjautumaan Hansapolulta, eli tontin alapuolelta.

Liikenne tulee siis lisääntymään Rauhankadulla ja Annankadulla. Rakennusaikainen raskas liikenne huolesttaa myös siksi, että pienten koululaisten turvallisin reitti Tope-liuksen koululle on kulkenut juurikin Hansapolkua pitkin.

RIP Puutarhakatu 41. Pitäisikö mennä juomaan yhteiset lähtölimonaadit ja laulaa kajauttaa jokin haikaa laulu, ennen talojen lopullista katoamista? ■



Puutarhakadulla päädyttiin ratkaisuun, jossa puretaan vanhaa ja rakennetaan uutta.

Tallimäen PÄIVÄKOTI

Teksti ja kuvat: Christina Torro Kiitokset: Mikael Laine, Taito Tuominen, Varpe Oy

Topparinmäelle on viime vuoden kesäkuusta lähtien rakennettu upouutta Tallimäen päiväkotia, joka avautuu lapsilaumalle elokuun alussa. Päiväkoti tulee korvaamaan Sofiankadun päiväkodin, sekä Topeliuksen koulun yhteydessä olevan esikoulun. Uudessa päiväkodissa on paikat 144:lle pikkuportsalaiselle - saattaa joukkoon tosin mahtua muutama fälttiläinenkin.

Kaupungin mukaan päiväkotiin on ”tavoitteena rakentaa oppimisympäristö, joka on käyttäjiään aktiiviva ja muunneltavissa eri tarpeiden mukaisiksi.” Jännittyneenä siis odotamme miten aktiiviseksi kulmakunnan mukulat muuttuvat, ja tekeekö uusi oppimisympäristö Tallimäen liikennevirrasta ja ahtaista väylistä käytännössä Rallimäen. Mutta se on jo toinen tarina.

Toimitus lähti tutustumaan rakenteilla olevaan päiväkotiin kahden, lähtökohtaisesti jo melkoisen aktiivisen Portsan pojan kanssa. Tulevat eskarilaiset **Mikael Lai-**

ne ja **Taito Tuominen** pääsivät tarkastamaan tiluksiaan työmaan vastaavan mestarin opastuksella. Upouutta ihailtiin ja tulevat nurkat todettiin yksissämiehin kelpaaviksi. Minitarkastajat eivät tietenkään päästäneet vastaavaa mestaria helpolla, vaan tiedustelivat asiantuntevasti muun muassa syövätkö työmiehet kenties tauolla pullaa. Mestari sai pojilta myös hyväksyvän arvion ”onpas sulla isot kengät”, ja kukapa ei moiseen kehumiseen olisi tyytyväinen. Työmaakäynnin jälkeen pullaorientoitunut kaksikko piti arviointipalaverin, jossa prosessoivat näkemäänsä – kuinkas muuten kuin mehun ja pullan äärellä:

Taito: Se ei näyttänyt vielä siltä, että siihen tulee eskari, kun sitä vasta rakennettiin.

Mikael: Miks teillä kotona on muuten samanlaista tapettia ku meillä?

T: Miksu.

M: Mitä?

T: Olis kivaa, jos ne maalais kaikki ikkunatkin valkoisella. Ettei näkis ulos.

M: Niin tai sitten ne vois tehdä kaikki tiilestä, sitä vois potkia niinkuin taekwondo. Tiilestä taekwondoseinä.

T: Siellä ei varmaan tarvi käyttää kypärää enää, kun mennään eskariin. Se on silloin jo valmis.

M: Niin, siellä ei enää tehdä töitä eikä porata.

T: Vessoja ei ollut vielä rakennettu.

M: Ei, mutta mä näin siellä sellaisen kolon, mihin vessa tulee. Ja keittiön paikalla oli jonkun työmiehen fillari.

T: Tehdäänköhän siellä keittiössä sitten kalakeittoa? Kalakeitto on kyl sopivaa eskariruokaa.

M: Mun mielestä nakkikastike. Pinaattikeittoa ei ole onneks eskarissa, koska mä en tykkää siitä.

T: Voi sitä kyl välillä olla.

M: Ei oo. Mun sisko on sanonut, ettei eskarissa enää oo pinaattikeittoa.

T: Siellä työmaalla se yks nainen maalasi seinää. Sillä ei ollut yhtään roiskunut maalia.

M: Oli sillä roiskunut housuihin ja paitaan.

T: Niin sitä mäkin olin just sanomassa, että hänellä oli housut ja kengät ihan maalissa. Mustat housut, johon oli tullut valkoista maalia. Sit siellä oli se mestari.

M: Se ehkä maalaa niin hyvin, niin siks hän on mestari. Vastaava mestari.

T: Se ehkä vastaa niin hyvin kun joku kysyy, niin siks se on vastaava mestari. Ja sitten se yks mies kiipeili tikkailla ja maalasi.

M: Ei kun hän poras jotain.

T: Ai.

M: Ja sitten siellä oli tyttö, joka pesi ikkunoita tai muuten putsas niitä. Kun me mennään syksyllä päiväkotiin, niin ne johdot ei enää roiku, vaan ne on laitettu kattoon.

T: Ja se fillari ei enää ole siellä keittiössä, koska ei ne työmiehet varmaan sitten enää tule sinne pyörällä.



M: Ei keittiössä voi säilyttää pyörää.

T: Niin, sit kun siellä tehdään oikeesti ruokaa niin siten ei voi, mut nyt kun sitä vasta rakennetaan, niin nyt voi. Sinne päiväkodin seinään vois tulla sininen tapetti.

M: Tai ne seinät vois maalata sateenkaaren väreillä. Ja katosta vois roikkua voimistelurenkaat.

T: Ja trapetsi!

M: Ja leluja! Autoja pelkästään koko huone täyteen.

T: Sitten me leikitään niillä koko ajan! Ja koko matto vois olla automattoa!

M: Eskarissa myös syödään.

T: Joo ja opetellaan koululaishommia.

M: Harjoitellaan lukemaan ja matikkaa.

T: Mun iskä ei ole käynyt eskaria, koska se eskari oli ihan täynnä silloin. Siellä Kaarinan päiväkodissa oli niin paljon lapsia, ettei hän päässyt sinne.

M: Siihen uuteen päiväkotiin tulee myös päiväkotilaisia, ei pelkästään eskaria. Sen takia mä tiedän, koska sen nimi on päiväkoti.

T: Mä otan tästä lisää pullaa!

M: Joo, otetaan lisää pullaa! Siellä Tallimäen päiväkodin pihalla vois muuten olla puumaja.

T: Puumaja ja vene. Oikea vene siis, millä voi ohjata oikeesti ja jos se päiväkoti olis rannalla, niin vois siitä mennä veneellä.

M: Voikohan siellä ratsastaa, kun se on heppapäiväkoti?

T: Joo otetaan vaan ratsastusjutut mukaan aamulla ja mennään ratsastamaan koko päiväksi!

M: Jiiiiihaaaaa!

T: Mulla on sininen hevonen!

M: Lisäks siellä pihalla vois olla jalkapallokenttä. Ja Salama-autoja.

T: Kyllä eskarissa varmaan nukutaan päiväunet.

M: Jos haluaa! Muuten ei tarvi.

T: Ei kun täytyy oikeesti nukkua. Muistaks kun se mestari näytti sen päiväunipaikan?

M: Vai jos se on sittenkin aikuisten lepohuone?

T: Joo! Lapset vahtii, että aikuiset ei puhu, eikä tee mitään mitä ei päikkäreillä saa tehdä eli puhua ja höpöttää.

M: Ja lapset silittää aikuisia.

T: Ja lapset juttelee keskenään, kun aikuiset on päikkäreillä.

M: Mä oon ainakin sit aikuisten tuolissa.

T: Mäkin oon, siellä on varmaan kaks aikuisten tuolia.

M: Lapset kattoo kännykkää, kun ne vartioi nukkumassa olevia aikuisia.

T: Mulla on oma kännykkä.

M: Mullakin on, mut se on rikki.

T: Lapset vois pakottaa aikuiset tekemään kaikkia takaperinkuperkeikkoja.

M: Ja voltteja.

T: Takaperinvoltteja.

M: Tuplavloltteja.

T: Ja triplavloltteja.

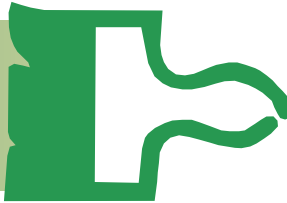
M: Taito?

T: Ni?

M: Mennääks jo leikkimään?

T: Mennään vaan. Käydään hakemassa autot. ■



Kiinteistömaalaus 
P. JÄRVINEN Oy
www.pjarvinen.fi



Rakennushanke
Rauno Mäkelä Oy

Koko vuoden parhaat asennus- ja saneerausajat varataan nyt!

SOITA 0400 534 303
www.rakennushankemakela.fi | Airikkalantie 102, 21310 Vahto

Hellakakluuni

*Alkukesällä Portsan tunnistaa jo kaukaa syreenien voimakkaasta tuoksusta. Pensa-
saan tieteellinen nimi tulee kreikan sanasta syrx, joka tarkoittaa onttoa putkea.*

Syreenin nuorista versoista onkin aikanaan tehty pillejä ja huiluja. Pihasyreeni on yleisin Suomen pihojen syreeni ja sen on tuonut Tukholmasta Turkuun Apteekkari Synnerberg vuonna 1728.

Syreenin hoito

Syreenin voi istuttaa koko kasvukauden ajan, paras ajankohta on kuitenkin syksy, jolloin maaperä on kostea. Vanhasta syreenistä voi irrottaa terävän pistolapion avulla juuresta pistokkaan, juuripaakun kera. Leikkaa juurivesa siten, että jätät muutaman silmuparin. Istuta juurivesa saman tien ja kastele hyvin koko kasvukauden ajan.

Syreenipensas voi kasvaa jopa 4-5 metriä korkeaksi, siksi se tarvitsee ajoittain leikkausta. Syreeni menestyy sekä auringossa että puolivarjossa. Mitä multavampi maa, sitä rehevämpi kasvi.

Jos haluat yksirunkoisen puun, poista juurakosta nousevat uudet oksat ja sivuhaarat muutaman kerran kesän aikana. Jätä vain paras ja suurin runko, jota voit tukea tarvittaessa.

Kukka-aihiot muodostuvat jo edellisessä vuonna. Mikäli haluat syreenisi kukkivan seuraavana vuonna, leikkaa heti kukinnan jälkeen, jolloin kukka-aiheet ehtivät muodostua oksien kärkeen loppukesän aikana. Voit myös leikata harventaen vain osan oksista. Näin jäljelle jääneet oksat kukkivat.

Syreenistä kannattaakin harventaa 1-3 vuoden välein vanhimpia oksia, jotta pensas uudistuu jatkuvasti. Muistisääntö: kevät villitsee, syksy hillitsee. Eli kevätleikkaus edistää kasvua ja myöhemmin tehtävä leikkaus hillitsee kasvua. Oksat yleensä leikataan alhaalta asti, mutta osaa oksista voi leikata myös haarautumiskohdasta. Syreeni kestää alasleikkauksenkin, jos se on tarpeen. ■

Tiesitkö, että
Portsan
nimikkokasvit ovat:

Puu:
Metsävaahtera,
Acer platanoides



Pensas:
Syreeni, *Syringa vulgaris*
'Andenken an Ludwig Späth'



Perenna:
Suopayrtti
(rohtosuopayrtti),
Saponaria officinalis



Kakola Brewing

Teksti ja kuvat: Toimitus



Kakolan vanhaan keittiöön avattiin huhtikuussa 2018 uusi turkulainen pienpanimo, Kakola Brewing Company. Panimon taustalla ovat kolme ystävästä, Peter ja Eeva Torniainen, sekä Alexander Törnroth. Portsa-lehti jututti olutmestari Peter Torniaista.

Työnjako on hyvin selkeä; **Peter** vastaa oluenvalmistuksesta, **Eeva** brändistä ja **Alexander** taloudesta. Tuoreimpana lisäyksenä keittiöön on saapunut **Teemu Artukka**, joka vastaa myynnistä. Peter ja Teemu ovat toistaiseksi yhtiön ainoat täysipäiväiset työntekijät.

Panimo teki ensimmäisenä vuonna 35 000 litraa olutta ja toisena tuotanto olisi tarkoitus nostaa 60 000 litraan.

- Ei ole muuta kuin hyvää sanottavaa (ensimmäisestä vuodesta). Meillä oli hyvä suunnitteluvaihe. Monta vuotta pohdittiin ja laskeskeltiin, että miten kaikki tehdään, minne myydään ja minkälaisella tuotepaketilla. Kaikki on mennyt oikeastaan just kuin ollaan suunniteltu, kertoo olutmestari Peter Torniainen.

Ihmiset ovat löytäneet tuotteet hyvin etenkin Portsan alueella, jossa tuotteita on saatavana Portsa-kaupasta, K-market Mikaelista, Kortteliravintola Arvosta ja Pub Koronasta. Ja tietenkin panimon omasta myymälästä Kakolan kukkulan päällä, Portsan puoleisella sivulla.

“
Monta vuotta pohdittiin ja laskeskeltiin, että miten kaikki tehdään, minne myydään ja minkälaisella tuotepaketilla.

- Myynti on ollut todella Turku-painotteista. Yksi kuorma on mennyt Tampereelle vuoden aikana, Leville yksi kuorma ja Helsingissä on muutama ravintola. Myynti on ollut hyvää myös omasta myymälästä, kiitos muutuneen alkoholilain.

Torniainen viittaa uuteen alkoholilakiin, joka muuttui maaliskuussa 2018, ja salli panimosta ulosmyynnin aina 12 alkoholilavuusprosenttiin asti, joten myymälästä on saatavilla kotiin myös ne tuotteet, jotka normaalisti olisivat ostettavissa vain Alkosta.

Kesällä POP UP -anniskelua

Panimon myymälä on lähtenyt toimimaan todella mukavasti, vaikka on auki vain yhtenä päivänä viikossa. Myymälä on saanut vakioasiakkaita, jotka käyvät joka lauantai, ja uudet yrittäjät ovat päässeet tutustumaan lähialueen ihmisiin.

- Vaikka tuotteita on saatavilla K-Portsasta ja K-Mikaelista, niin ihmiset tykkäävät käydä täällä juttelemassa. Vaikka ollaan vain kiosk, niin kiosikäynti saattaa olla puoli tuntia helposti.

Kesäksi 2019 kukkulalle on aukeamassa pop up -baari, jossa myymälä on tarkoitus muuttaa pieneksi baariksi ja ulos rakennetaan terassi.

- Huomattiin viime kesänä, että tänne mäelle on kuitenkin pieni kiipeäminen, joten ihmiset kaipaivat pientä virvoketta, kun astuvat sisään myymälään. Aikaisemmin meillä on tosiaan ollut vain ulosmyyntiä. Nyt sitten pientä anniskelua.

Torniainen haluaa olla mahdollisimman lähellä ihmisiä, kun he maistavat panimon tuotteita. Näin ollen idea naapurustopanimosta pääsee parhaiten esiin. Samalla on mahdollisuus myös kertoa mikä on heidän ajatuksensa juuri siitä oluesta. ►► **Jatkuu sivulla 10**



Olutmestari Peter Torniainen panee Kakolan olutta.

“

Tarkoituksena on pysytellä vahvasti korttelibaarina ja helposti lähestyttävänä paikkana

Pop up -ravintolassa ei missään tapauksessa ole pakko juoda alkoholia. Pop up -ravintolan tarkoitus on olla päivä- ja alkuiltapainotteinen paikka, suunnitteilla on myös tapahtumia.

- Uudet oluet lanseerataan aina panimolla, meillä on ohjattuja tastingeja ja panimotutustumisia avoimien ovien muodossa. Myös tuotannon puolelle pääsee katsomaan.

Loppukesästä on luvassa isompaa tapahtumaa, josta Kakola Brewing Company toivoo jotain uutta kaupungin tapahtumatarjontaan.

Korttelipanimo ja -baari

Keväällä 2020 panimon suunnitelmissa on avata ”taproom”, josta anniskellaan panimon tuotteita pop up -ravintolaa huppeammassa mittakaavassa, mutta kuitenkin edelleen sympaattisella otteella.

Suomeksi ”taproom” tarkoittaa hana-huonetta, joten tiedossa on vahvasti olut-painotteinen paikka, mutta valikoimasta löytyy varmasti jokaiselle jotakin.

- Tarkoituksena on pysytellä vahvasti korttelibaarina ja helposti lähestyttävänä paikkana, johon on helppo tulla oluelle vaikka tiistai-iltana. Ymmärretään tietysti se, että ollaan täällä mäen päällä, joten mäellä asuvien on selkeästi helpompi tulla, mutta toivotaan myös että saapuminen portsalaisille olisi tehty mahdollisimman helpoksi.

”Taproomissa” järjestetään maistelu-tilaisuuksia, tapahtumia ja esitellään muitakin suomalaisia pienpanimoita.

”Taproomia” ympäröi iso terassi, johon paistaa lähes koko päivän aurinko, joten tiedossa on maukkaita hetkiä niin Kakolan asukkaille, kuin portsalaisille. ■

Kippis!

Rakennukset ovat elämistä varten.

Paikallinen osaaminen – paikallinen vastuu – yhteinen tavoite

Koti on enemmän kuin sijoitus

Koti on jokaiselle enemmän kuin sijoitus. Siihen liittyy sijoitetun pääoman lisäksi tunnearvot, asumisterveys, turvallisuus ja lähes aina pitkä omistusaika.

Kodin arvosta ja ominaisuuksista tulee pitää huolta suunnitelmallisesti ja ennakoivasti. Riskejä on turha ottaa. – Arvoa voi myös kasvattaa.

Suomen Rakennusasiantuntijat Oy

palvelee kaikissa kiinteistöjen ja asuntojen kunnon selvitys- ja kehitystyöissä, kauppatilanteissa sekä esimerkiksi liikekiinteistöjen kuntoarvioissa.

Ota yhteyttä. Me palvelemme!

www.suoraa.fi

Suoraa palvelut

- Asuntokaupan kuntotarkastukset
- Kosteusmittaukset
- Asunto-osakeyhtiöiden kuntoarviot
- Energiatodistukset
- Kuntotutkimukset
- Asiantuntijalausunnot

Talovisio.fi

maksuton pilvipalvelumme talovisio.fi säilyttää kotisi kunnan dokumentit yhdessä paikassa.

pidä huolta!



SUORAA
SUOMEN RAKENNUSASiantuntijat

Helsinki Jyväskylä Lahti Lappeenranta Lohja Pori Turku

KAUPUNGISSA PALAA

KAUPUNGISSA PALAA kertoo Turun tulipaloista. Kirjan on kustantanut Kustannusosakeyhtiö Aura ja painanut Osakeyhtiö Turunmaan Kirjapaino, Turku 1943. Sen tarinat alkavat 1800-luvun loppupuolelta ja jatkuvat aina 1940-luvun alkuun. Teoksen alaotsikko on Tulentorjujan työmaalta palo- ja palokuntalaismuistelmia. Nämä muistelmät ovat Edwin Wahlstenin kynästä. Tämä lainaus on Wahlstenin kirjasta. Se kohdistuu Rettigin fabriikkitaloihin Rauhankadun ja Annankadun kulmaan.

Kun palohälytyslaite toukokuun 25. päivän vastaisena yönä muutama minuutti ennen 2 osoitti kahdeksatta kaupunginosaa ja puhelin ilmoitti tulen päässeen irti Mikaelin kirkon takana, palomies kyllä lisäsi vauhtia. Varsinkin kun pian harmaat savupilvet nousivat lännestä ja tuliliekit värjivät valoisan kevätaivaan punaiseksi. Matka palopaikalle otti hevosella hyvin kuusi minuuttia aikaa. Varsinkin, kun tiet äsken rakennettuihin neliöihin olivat vielä osaksi vähemmän hyvässä kunnossa kuin keskeisissä kaupunginosissa.

Paikalle saavuttaessa huomattiin tulen päässeen irti pienessä, rakenteilla olevassa rakennuksessa, jonka omisti Turun Työläisten Asunto-osakeyhtiö, kansanomaisesti kutsuttu Rettinginyhtiö. Sen perustajia kun oli kauppaneuvos ja lahjoittaja Fredrik von Rettig. Tämän yhtiön rakennukset olivat erityistä mallia ja kaikki hyvin tunnusomaisia ja helposti tunnettavia kaikille turkulaisille. Ne sisälsivät vain neljä huonetta. Henkilö, joka halusi yhtiön osakkaaksi, sai maksaa 500 markkaa osakepääomaa. Vuokra oli 40 markkaa kuukaudessa, johon laskettiin rakennuksen pääoman korko ja lyhennys, joten osakas noin 17 vuoden kuluttua sai rakennuksen omakseen.

Tontilla, jossa tuli raivosi, oli seitsemän tällaista rakennusta. Tämä oli varmaan onni onnettomuudessa tällä kertaa. Sillä jos tuli olisi alkanut jollakin muulla tontilla suurine asutokasarmeineen, mitkä rakennukset käsittävät suurimman mahdollisen pinta-alan, mikä tultakestämättömästä aineesta rakennetulle rakennukselle on sallittua, olisi vaara ollut melkoista suurempi. Kun ajattelee, miten nopeasti tuli leviää puolivalmiissa rakennuksessa, voi helposti arvata, että ennen palokuntien saapumista paikalle voi saavuttaa laajuuden, jota on melkoisen vaikea hallita. Kuumuus, minkä pitkin koko pituuttaan palava suuri rakennus kehittää, olisi

tehnyt lähellä olevien rakennusten suojelemisen sangen vaikeaksi. Mutta ei nytkään ollut mikään helppo asia suojella talon toisia rakennuksia. Rakennuksissa oli näet tilavat lautaiset etehisrakennukset, mikä teki ne helpommin syttyviksi ja siis helpotti tulen leviämistä. Jo oli tuli levinnyt lähinnä tuulen alla olevaan rakennukseen ja sytyttänyt sen etehisen ja ullakon. Tuulen yläpuolellakin oleva rakennus oli syttynyt. Kaksi muuta talon rakennusta oli huomattavasti kärventynyt.

Vesipula oli suuri. Vesijohdon lähimmän palopostin ollessa noin 700 metriä palopaikasta. Kun palomiesten vihdoinkin oli onnistunut löytää ne kaivot ja vedenotopaikat, joita tontille vasta äskettäin oli laitettu ja joitten etsimisessä heillä tuskin oli mitään apua lähinnä asuvilta. saatiin tulen leviäminen toisiin rakennuksiin ehkäistykseen. Lähinnä olevissa saatiin tuli sammutettua ainoastaan vähässä määrin vahingoittaen rakennusten ulkopuolta. Ensimmäisen syttyneen rakennuksen seinät jäivät tosin seisomaan, mutta niin palaneina, että olivat purettavat. Sammutuksessa tuli käyttöön kuusi käsivoimaruiskua ja pienin höyryruisku, joka otti vettä pienestä lammikosta, ynnä yksi vesijohtoposti. Aluksi vallitsi vesipostin etäisyyden vuoksi myös letkunpuute. Kaikki letku, mikä tavallisesti seurasi vakinaisen palokunnan ensi lähtöä, pian tuli otetuksi käyttöön, kun palopaikka oli niin kaukana vesijohdon putkiverkostosta. Eivätkä vapaaehtoiset palokunnan letkurattaat myöskään saapuneet. Puute korjattiin kuitenkin ennen pitkää ottamalla käyttöön höyryruiskun letkua, ja pian saatiin lisää letkua paloasemalta. Huolimatta vaikeista oloista rajoitettiin tuho ensin syttyneeseen rakennukseen. Tämä osaksi rakennuksen pienen laajuuden vuoksi. ■

Raili Pajula, entinen portsalainen ja asukasyhdistyksen hallituksen jäsen 30 vuotta

Ennen oli ennen Nyt on nyt....

Vilkasliikenteisen Puutarhakadun maisemaa hallitsee edelleen Mikaelin-kirkko. Puut ovat kasvaneet, katulamput ovat vaihtaneet mallia, mutta mainoksia on yhä kadun varrella.



1973 kuva: Kuvaaja Martti Walden, 1973

Nykyhetki: Kuva otettu eduskuntavaalipäivänä 14.4.2019



Portsalainen potretti

Teksti ja kuvat: Christina Torro

Tällä palstalla esitellään ihmisiä, jotka asuvat tai työskentelevät Portsassa sekä ihmisiä, joista portsalaisuus ei lähde pesemälläkään.

Minkähänlainen näkymä avautuu työkoneen ikkunasta katsottuna, kun sillä jurnuttaa pitkin Portsan pääväylää 9 km/h ja ohikiitävien talojen ikkunariveissä näkyy lasiin painettuja neniä? Suurin osa nenistä on noin viisivuotiaan korkeudella, mutta kukapa meistä ei olisi vähintään vilkaissut ikkunasta kadulle, kun koneen mouruna lähestyy. Ja kyllä, siinäähän ne menee. **Eki** ja **Avant**. Haastattelimme Portsan omaa kiinteistöhuoltomiestä, joka tuntuu tutulta, vaikei hänen kanssaan olisi koskaan vaihtanut sanaakaan. Saimme kuulla, että paraskin ammattimies on parhaimmillaan, kun töitä saa tehdä ystävän kanssa.

Nimi: Erkki Malin

Lempinimi: Eki. Maskussa tunnetaan lempinimellä Pätäkä, mutta se on Maskussa se.

Perhe: Pari traktoria nykyään.

Oma Portсахistoria: En asu Portsassa, mutta olen työskennellyt täällä parikymmentä vuotta.

Ammatti: Kiinteistöhuoltoalan yrittäjä. Itse asiassa löysin eilen sellaisen lapun, jossa kerrottiin että yritystoiminta on alkanut vuonna 1998. Tutustuin silloin isännöitsijä Tammiin, joka toimi Portsan alueella. Hän ehdotti silloin muutaman taloyhtiön kiinteistöhuoltoa. Siitä se sitten lähti.

Harrastukset: Työ vie niin paljon aikaa, ettei tässä oikein muuta ehdi. Perjantaisin on vakiokuvio, silloin töistä kotiin päästyäni pesen pyykin, tiskaan ja saunon. No kerran ajattelin, että voisin ottaa muutaman oluen, mutta eikös juuri silloin tullut kaksi ovenavaus-keikkaa ja ajattelin että antaa sitten olla, kun ei ehdi rauhassa harrastaa. Taksilla piti silti mennä ovia avaamaan sillä kertaa, kun olin ehtinyt jo kuitenkin vähän aloittaa harrastusta.

Lempiruoka: Olen aika kova syömään ja kaikki menee, mutta sanotaan että itse tehty makkarasoppa on paras.

Kerro työstäsi: Kunnossapidon kannalta on aika haastavia nämä puutalopihat, ihan eri maailmaa kuin kerrostalopihat. On kukkapenkkiä ja kivetyksiä, eikä pihossa ole neliötäkään tasaista maata. Työhön kuuluu katujen ja pihojen auraaminen, osassa pihosta on nurmikonleikkuuta ja sitten kaikenlaista pientä, lamppujen vaihtoa, nimikyltien vaihtoa ja sen sellaista.

On hyvä asia että töitä riittää, mutta töitä on niin paljon, että jos en olisi saanut **Merrantin Mauria** avuksi, olisin tosi lirissä. Mauri on helpottanut mun työtä paljon, hän tekee kaiken pikkurempan. Onneksi se on sellainen työhullu se Mauri, tosi reilu ja mukava kaveri kyllä.

Portsassa on varmaan paljon tuttuja: Kun on täällä 20 vuotta pyörinyt, niin väkisinkin on tuttuja. On morjens-tuttuja ja rupattelututtuja. Mulla on kuitenkin niin paljon yhtiöitä hoidettavana, että silloin kun mä auraan niin en mä siihen jää rupattelemaan.

Suosikki-työkoneesi: Vaihdoin mun mönkijän just autoon, niin ei ole enää kuin kaksi työkonetta. Toinen niistä.

Onko vuosien mittaan sattunut vahinkoja: Yksi kukkaruukku on mennyt, mutten ole ihan varma lasketaanko sitä. Se kun ainoastaan halkesi, mutta pysyi koossa kuitenkin.

Millä tavalla työsi on muuttunut vuosien mittaan:

Kiireellisemmäksi on työnteko tullut, vai onko se sitä kun on tullut niin vanhaksi. Välillä tuntuu, ettei näissä vanhoissa taloissa asuvat nuoret oikein osaa enää. Ovi jumittaa ja kun sitä mennään katsomaan, niin välissä on sepeliä ja vika poistuu kiveä siirtämällä. Ja kun uusi sukupolvi rakentaa taloissa, niin tuhoavat rakennuksia nopeammin kuin ketään uskookaan.

Mitä aiot tehdä eläkkeellä: Tarkoitus on nyt pikkuhiljaa vähän vähentää työtaakkaa ja katsoa miten töiden kanssa sitten pärjää. Itse asiassa mulla on haaveena, että jos saisin lottovoiton niin ostaisin matkailuauton ja kiertäisin Suomea ja sitten muuttaisin Maskuun, josta olen kotoisin.

Terveiseni portsalaisille: Olisi se kyllä kivempaa, jos ei oltaisi niin kahden kerroksen väkeä ja enemmän oltaisiin toisten kanssa tekemisissä. Ehkä silloin olisi enemmän vanhan ajan talkoohenkeäkin pihapiireissä. ■

“
Yksi kukkaruukku
on mennyt, mutten
ole ihan varma
lasketaanko sitä.

Eki Malin pitää Port Arthurin kunnossa.

YMPÄRISTÖTAIDETTA ARJEN PIRISTYKSEKSI

Teksti ja kuvat: Sari Raunell

Moni Portsaan ensikertaa tuleva huomaan heti asian, joka täällä asuvalle on jo arkipäivää, nimittäin maalatut sähkökaapit "Onpa hienoja maalauksia joka korttelissa! Kuka niitä on maalannut?" Totta, onpas niitä jo paljon! Ei ihme, yksin viime kesänä maalattiin yhdeksän taideteosta. Lisää on tulossa kesällä 2019.

Taidesähkökaappeja on maalattu jo kymmenisen vuotta yhteistyössä Turku Energian kanssa, kaappien maalaushan vaatii myös asianmukaiset luvat. Turku Energia on useimpina vuosina tarjonnut maalit omiin kaappeihinsa. Myös data- ja katuvalokaappeja on maalattu ja niiden maalit on Portsa Ry kustantanut. Asukasyhdistys kartoittaa maalattavat kaapit ja hoitaa niiden jaon innokkaille maalareille. Kiitokset taideteoksista kuuluvatkin kaikille maalareille!

"Olenkin miettinyt kuka kaappeja maalaa"

Maalasin viime kesänä itse ensimmäisen kaappini, osittain yhdessä tyttäreni kanssa. Kesä oli kuuma ja kuiva, maalaamaan uskalsimme lähteä vasta illalla, muuten maali olisi kuivunut jo pensseliin ja me olisimme itse paistuneet paahtavassa auringossa. Maalaus- hetkistä kehkeytyikin erittäin mukavia tuokioita. En nimittäin muista, että niin moni vieras henkilö olisi koskaan tai missään aiemmin aloittanut kanssani keskustelua spontaanisti. Se vasta olikin parasta!

Ohikulkijat kertoivat miettineensä usein, kuka maalaa kaappeja ja milloin niitä oikein maalataan. Moni tiedusteli kuka maalausluvan myöntää, miten maalaajaksi pääsee, onko maalausaihe ennalta määrätty. Muutama henkilö halusi tietää millainen maalaussuunnitelma minulla ja tyttärelläni oli, mutta useimmat eivät missään nimessä halunneet kuulla lopullista aihetta, sen halusivat nähdä itse vähitellen työn

edetessä. Salaisuuden verhon piti heidän mielestään paljastua vähä vähältä.

Maalaushetkistä tulikin ihmisten kohtaamisia

Kävin maalaushetkien aikana paikalle pysähtyneiden ventovieraiden kanssa mahtavia keskusteluja. Tapaamisilla keskusteltiin rönsyilevästi muun muassa Portsan entisestä ja nykyisestä tilasta. Liikenteestä, kaavoituksesta, ihmisistä. Koirankakasta. Turun kaupungin maineesta ja vetovoimasta, jokirannasta, Ruissalosta ja päätöksenteosta. He, jotka eivät pysähtyneet keskustelemaan, näyttivät peukkuja, huikkasivat kiitoksia ja tsemppiä. Palaute oli pelkästään positiivista ja sitä antoivat kaiken ikäiset. Suomalaisetko muka tuppisuita?

Kummallisinta oli, että päädyin moniin valokuviin. Minä, joka tunnetusti napsin kuvia kaikissa tilanteissa, olinkin nyt itse kuvauskohde: maalari ja puolivalmis sähkökaappimaalaus. Minä siis maalarina olin pieni kokemuksellinen elämys ohikulkijoille heidän arkensa keskellä.

Portsalainen onnenkaappi

Me portsalaiset emme enää (joka kerta) ohi kulkiessamme ihastele maalauksia ääneen, mutta ne ovatkin jo osa elä-

määmme. Sähkökaapit toimivat maamerkkeinä ja niiden mukaan sovitaan treffit Perhoskaapille tai annetaan ajo-ohjeet kääntyä Sienikeijukaappien kohdalta oikealle. Pokemon-pelissä sähkökaappien kuvat toimivat Pokestoppeina, joita pyörittämällä saa lisää muun muassa palloja. Pienille lapsille erityisesti eläinaiheet ovat jokaisen kauppareissun kohokohtia: pupua tai koiria pitää käydä paijaamassa ja amppareita silittää varovasti. Kertoipa eräs henkilö sipaisevansa Bryan Thompsonin jo vuonna 2010 maalaamaa Tikka-kaappia aina ohi mennessään, se kuulemma tuottaa onnea ja sitä en ollenkaan epäile!

Faniposti voi yllättää taiteilijan

Viime kesänä 11-vuotias Ida maala- si Heikkiläkadun ja Rauhankadun risteykseen sadunomaisen keijujen ja menninkäisten maailman. Maalaus oli selvästi tehnyt pieneen faniin vaikutuksen, sillä eräänä syyskuisena sunnuntaina ohi kulkiessani huomasin, että kaapin eteen oli aseteltu pieni pape-rista näperretty paketti. Paketin päälle oli kirjoitettu lapsen ihanalla käsialalla "Sinulle joka piirsit hienon kuvan". Paketti löysi perille, mutta mitä kivaa pieneen pakettiin oli kätkeytyä Idalle, se jääköön hänen ja paketin lähettäjän väliseksi keijusalaisuudeksi. ■



Tikka



Työväihe #1



Työväihe #4



Paketti

KONSTa

Turun Seudun Kuvataidekoulu

Hyvät portsalaiset, tervetuloa paikalliseen ja viihtyisään kuvataidekouluun! Meiltä saat:

- Ammattitaitoista ja etenevää taiteen perusopetusta
- Varhaisiän taidekasvatusta vankalla kokemuksella
- Lyhytkursseja ja hauskoja tilausohjelmia ryhmille
- Hyvinvointia lisääviä työpajoja

**TAIDEOPETUSTA KAIKENIKÄISILLE.
ILMOITTAUDU KESÄN JA SYKSYN KURSSEILLEMME!**



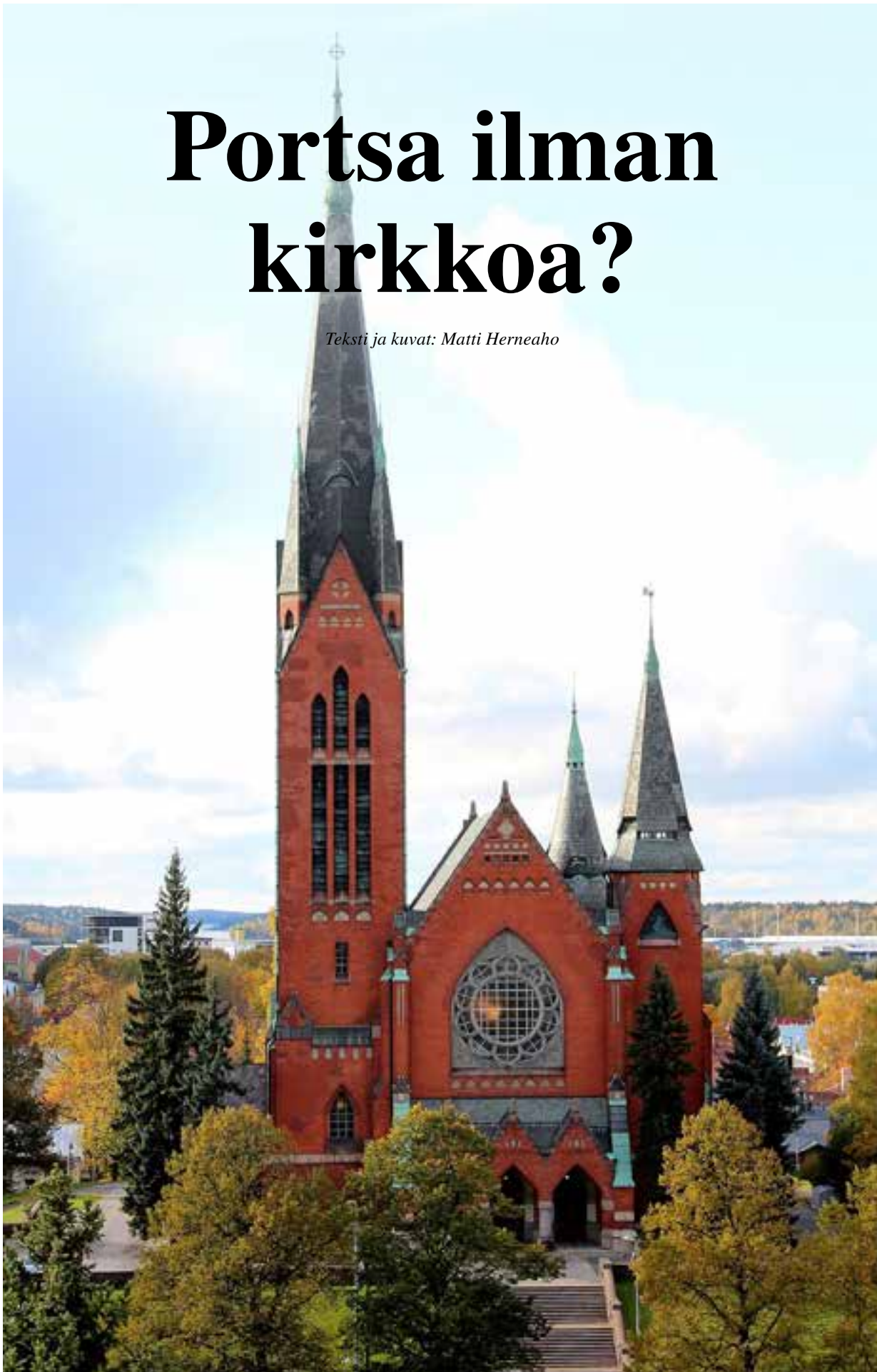
KONSTa Turun Seudun Kuvataidekoulu
Puutarhakatu 49, 20100 Turku
Puh. 050 320 7360
konstakuvataidekoulu.fi

KONSTa on Suomen lasten ja nuorten kuvataidekoulujen liiton jäsen ja Turun kaupungin virallinen yhteistyökumppani



Portsa ilman kirkkoa?

Teksti ja kuvat: Matti Herneaho



Kirjoitan tätä tekstiä Notre Damen katedraalin tuhon jälkeisenä päivänä. Pariisi on yksi Euroopan maallistuneimmista kaupungeista. Monelle tämän päivän varsinkin nuoremmalle pariisilaiselle suhde kristinuskoon ja kirkkoon on yhdentekevä tai jopa kriittinen.

Silti tänään koko Pariisi itkee. Notre Dame on poissa. Jo tulipaloo seuraavana päivänä pariisilaisten pyhän paikan kunnostukseen on lahjoitettu yli 500 miljoonaa euroa. Koko Eurooppa tahtoo, että katedraali palautetaan entiseen loistoonsa.

Päivittäinen rutiinini on, että vietyäni lapseni Topeliuksen koululle eskariin, suuntaan työpaikalleni Mikaelin kirkolle. Puutarhakatua kulkiessani vilkaisen eteeni vasemmalle ja näen puutalojen ylle nousevan kirkon tornin. Mietin, miltäköhän portsalaisista tuntuisi, jos eräänä päivänä tuo torni ei tuossa nousisi? Entä jos eräänä päivänä turkulainen autoilija kaartaisi ajatuksissaan Puistokatua rantaan päin ja oikealla puolella Mikaelin kirkon kohdalla olisikin vain tavallinen kerrostalo?

Meidän länsieurooppalaisten suhde kirkkoon ei ole enää samanlainen kuin ennen, mutta jotain maallistuneenkin postmodernin eurooppalaisen sydämessä tapahtuisi, jos oma kotikirkko puuttuisi. Entä jos kirkon toiminta lopetettaisiin, ja pidettäisiin huolta vain rakennuksesta? Jospa yhtenäkin synkkänä syysiltana kirkon sisältä ei pilkistaisi valo merkinä siitä, että kirkolla on yhä paikkansa moniarvoisessa yhteiskunnassamme. Väitän, että Portsasta jotain olennaista puuttuisi.

Kuten lähes kaikkien eurooppalaisten kaupunkien ja kaupunginosien kohdalla, myös Portsan sielusta ja identiteetistä iso osa on kiinnitetty Mikaelin kirkon punai-

seen kiveen. Me Mikaelinseurakunnassa haluamme pitää huolta, että kirkkomme on jokaiselle portsalaiselle rakas riippumatta omasta vakaumuksesta tai suhteesta kirkon jäsenyyteen. Yritämme pitää kynnyksen matalana ja ovet auki!

Mikaelinkirkko auki läpi kesän

Tänä kesänä Mikaelinseurakunta palkkaa yhteensä yhdeksän nuorta ja nuorta aikuista Mikaelin kirkon kesäoppaaksi eri mittaisiin tehtäviin. Kannamme vastuutamme nuorten kesätyökokemuksen kartuttamisesta sekä haluamme tarjota niin portsalaisille kuin turisteillekin mahdollisuuden rauhoittumiseen, hiljentymiseen sekä kirkkoon tutustumiseen.

Mikaelinkirkko on avoinna kesä-elokuun ajan maanataista perjantaihin klo 11 - 18 välisenä aikana hiljentymistä sekä kirkkoon tutustumista varten. Koko tuon ajan Mikaelin kirkossa oppaat palvelevat seurakuntalaisia ja kertovat halutessasi kirkosta ja seurakunnasta. Ehtoollisjumalanpalveluksia Mikaelin kirkossa vietetään sunnuntaisin ja pyhäpäivinä klo 10 ja keskiviikkoisin klo 17. Syyskuusta-toukokuuhun vietämme myös joka toinen sunnuntai klo 17 vapaamuotoista Mikaelin messua. Mikaelin messuissa on aina pyhäkoulu ikätasoisissa ryhmissä kaiken ikäisille lapsille. Lisätietoja kirkon ja koko seurakunnan toiminnasta löydät osoitteesta www.mikaelinseurakunta.fi

Mikaelinseurakunnan puolesta toivotan sinut tulevana kesänä tutustumaan paikallishistoriaan tai levähtämään viileään kirkkoon! ■

Artikkelin kirjoittaja, Matti Herneaho, on portsalainen pappi Rauhankadun varrelta

Vihille Mikaelin kirkossa?

Turun ja Kaarinan kirkkojen vihkiaikojen varaaminen uudistuu toukokuun 2019 alusta. Kesähaita suunnittelevalle avataan 2.-15.5.2019 kahden viikon jakso, jolloin he voivat jättää vihkiaikatoiveensa haluamilleen kesä-syyskuun 2020 lauantaille.

Tämän kahden viikon jakson jälkeen vihkiajat jaetaan niitä toivoneiden kesken. Jos useampi pari on toivonut samaa aikaa, vihkiaika menee ensisijaisesti vihkikirkon oman seurakunnan jäsenelle, toissijaisesti Turun ja Kaarinan seurakuntayhtymään kuuluvan seurakunnan jäsenelle ja tämän jälkeen ulkopaikkakuntalaiselle. Jos toiveissa on tämän jälkeen edelleen päällekkäisyyksiä, vihkiajan saaja ratkaistaan arpomalla. Varmistuneet vihkiajat ilmoitetaan kaikille niistä toivoneille toukokuun 2019 aikana.

Vihkiaikatoiveet voi jättää verkossa tai ottamalla yhteyttä seurakuntayhtymän varauspalveluun. Varaus sihteerit palvelevat arkisin ma-pe klo 8-15.45 numerossa **040 341 7011** (suomeksi) ja **040 341 7012** (ruotsiksi). Toiveiksi jätetään useita vaihtoehtoja.

Jos jompikumpi tai molemmat vihittävät ovat kirkkoon kuulumattomia, voidaan Mikaelin kirkossa järjestää halutessanne avioliiton siunaustilaisuus.

Häiden ei aina tarvitse olla suuri spektaakkeli, joita järjestetään vuosikausia. Minimissään kirkkohäihin tarvitaan hääpari, pappi ja kaksi todistajaa, jotka saa tarvittaessa seurakunnan puolesta. Vapaita vihkiaikoja myös Mikaelin kirkkoon voi tiedustella varauspalvelusta ympäri vuoden. ■

Katujen kevätklassikot

Sananen koirankakasta, jokunen pissastakin

Teksti ja kuvat: Christina Torro

Taisi olla kevät 2007. Olin muuttanut edellisenä syksynä Portsaan ja kevään tullessa viihdyin entistä enemmän uusilla kotikaduilla ihailemassa vanhoja taloja ja tutustumassa nurkkiin. Sinä päivänä aurinko paistoi erityisen tirkullään, oli täydellinen ulkoiluilma. Lenkkarit jalkaan ja kepein askelin kadulle siis. Kovin kauas ei kotiportilta tarvinnut edetä, kun siinä se sitten oli – koirankakka.

Koirankakka ei sinänsä ole portsalainen keksintö, onhan niitä toki muuallakin, mutta tässä liikkeen pysäyttäneessä kakkakasassa oli jotain perin portsalaista. Suikeroisen kakan korkeimpaan kohtaan oli tuikattu pikkuruinen viiri. Tarkempi tutkiminen osoitti, että viiri oli hammastikku, jonka yläpäähän oli kiinnitetty huolellisesti pienellä teipinpalalla punainen pahvikolmio. Joku oli siis askarrellut viirin kotona, tuonut mukanaan ja tökännyt sen koirankakkaan, jota viiri nyt pontevana merkkasi. Huvitti, kunnes aloin katsella hieman tarkemmin ympärilleni kadulla. Samalla tavoin viiritettyjä koirankakkoja näkyi siellä ja täällä, lähellä ja kaukana, yhteensä varmaan kymmeniä. Tajusin viiritäjän vinkin, enkä ollut enää huvittunut.

Portsan kadut on täynnä paskaa.

Nyt, 12 vuotta myöhemmin, tilanne on vähintään sama. Portsaan tullaan sunnuntaikävelemään muualta kaupungista ja saa tullakin, kyllähän tänne kaduille mahtuu talustelijaa. Ja homma toimii, kun tallustelijakansa – omat ja vieraat – ajattelevat yhteisestä ympäristöstä samalla tavalla ja ottavat huomioon muut kaupunkiympäristön käyttäjät. Suurin osa varmaan ajattelee näin, ja silloin luppakorvan kanssa on mukavaa viettää laatu-aikaa upeassa historiallisessa miljöössä hyvällä omallatunolla ilman, ettei tarvitse vetää huppua korville ja aurinkolaseja silmille, kun ransulle tulee häitä satavuotiaan talovanhuksen eteen. Sitten on niitä, jotka eivät piittaa. Kuten sekin nuori nainen, jonka pitkäjäkkinen poikakoira riensi löyssässä remmissä Annanpuiston viljelylaatikoille samalla kun omistaja-neitokainen tiedotti hämmästelevälle yleisölle, ettei hän pissaa laatikoihin, koska hän ei ole niin tyhmä. Tarkoittiko itseään vai koiransa, sitä emme tiedä, mutta toisen heistä jalka näytti nousevan korkealle melko rennolla liikkeellä.

Syyllinen löytyi tässäkin tapauksessa remmin kimakasta päästä – koirahan ei voi omistajaansa valita.

Järjestyslain mukaan koiran omistajan on korjattava koiran jätökset hoidetuilla alueilla taajamassa, ja kun jalo ajatus ei toteudu, alkaa kaupungin ylläpidossa soida puhelimet. Kiinteistöliikelaitoksen ylläpitopäällikkö Mari Helin luonnehtii asiaa näin: ”Jollekin kevään merkki on leskenlehti, mutta ylläpidon näkökulmasta varma keväänmerkki on se, kun palautepalvelussa lumipalaute vaihtuu koirankakkapalauteeseen. Mitä lumisempi talvi, sitä enemmän koirankakkaa kinosten alta paljastuu. Runsaslumisina talvina kakkakasat jätetään helpommin keräämättä, koska ne sujahtaa kätevästi kinokseen piiloon ja paljastuvat vasta keväällä. Sen lisäksi on tätä näennäistä koirankakan keräämistä - kakat noukitaan pusiin, mutta pussi jätetään maahan tai nakataan puskan juureen. Se on ympäristön kannalta kaikkein ikävintä.”

Keräämätön koirankakka saa tunteet kuumenemaan myös koiranomistajien keskuudessa, sillä tunnollisia koiranomistajia asia riepoo ymmärrettävästi vähintään saman verran kuin koirattomiakin kaupunkilaisia. Niinkin viheliäisesti on käynyt, että oman koiran jätökset on kerätty kadulta kuuliaisesti, mutta kotona musti kiikutetaan saparo suorana suihkuun, kun se on jolkotellut jonkun toisen keräämättömissä.

Näin ajattelevat portsalaiset ja muutama marttilainenkin:

Päivi ja Afri:

Koirankakkakeskustelussa tulee usein sellainen fiilis, että syyllistetään yleisesti kaikkia koiranomistajia, mutta kyllä näin koiranomistajanakin hämmästelen itse niitä, joilla koira on ja jotka silti jättää kakat maahan.

Mutta niin tärkeä asia kuin koirankakkojen kerääminen onkin, liittyy siihen myös ongelmia. Roskia on liian vähän ja ne vähäiset on usein ihan liian täynnä. Portsan alueella roskaa on muutamia, mutta tästä kun menee alueen ulkopuolelle, niin saa kuljettaa kakkoja mukanaan pitkän matkaa ennen roska-astiaa. Kakolan alueella



Joacim ja Into



Päivi ja Afri



Majken, Elin, Anja ja Maria



Eelis



Arttu ja Inka

ei esimerkiksi ole yhtään yleistä roskista. Keräämiseen liittyy myös globaali ympäristöongelma, jos koirankakat kerätään muovipussiin. Maassa se kuitenkin maatuu aika vauhdikkaastikin verrattuna muovijätteen maatumiseen.

Joacim ja Into:

Koirankakka kadulla on inhottavaa ja kengänpohjassa myös, siksi mukanani on aina koirankakkapusseja.

Anja ja Maria, pikku-Majken ja Elin:

Koiraihmissä kun itsekin ollaan, niin koetaan kyllä tärkeäksi, että kaikki koiranomistajat kantaisi mukanaan koirankakkapusseja ja myös käyttäisi niitä, niin tätäkään ongelmaa ei olisi. Kyllä se siihen koiranomistajuuteen kuuluu, että on valmis huolehtimaan koiransa jätöksistä, kun sellaisen on kaupunkialueelle ottanut.

Miia, Janne sekä Inka ja Arttu

Miia: Meillä on kaksi koiraa, joiden kakat korjataan aina ja joka kerta. Toinen koiristamme saattaa joskus jopa

syödä muiden koirien kakkoja, ja kotona taas se on kovin innokas nuolemaan naamaa, joten ei ihan kiva.

Janne: Minulla on työhuone kivijalassa, johon mennään muutama porras kadulta alas. On mukavaa mennä työhuoneelle slalomia koirankakkoja väistellen, kun kakat on jätetty portaille. Se kertoo ihmisen piittaamattomuudesta ja itsekeskeisyydestä – joka taas on aikamme kuva.

Eelis:

Kaks vuotta sitten suunnilleen, niin mulla oli tapana kulkea tosta portin alta, kun mulla ei ollut avaimia yleensä mukana. Sitten kävi niin, että jonkun koirankakat oli jätetty suoraan portin eteen ja mä menin niiden päältä, kun luisuin portin alta pihan puolelle. Mä en edes ensin huomannut, että mulla oli kaikki vaatteet ihan koirankakassa, vaan menin kotiin ja laitoin ulkovaatteet naulakkoon. No nehän alkoi haista siinä ihan kauheelle ja ihmeteltiin, että miksi eteisessä haisee niin pahalle. Äiti sen sitten huomasi, että mun ulkovaatteet oli ihan koirankakassa ja naulakossa muiden vaatteiden joukossa. Vähän harmitti kyllä. ►► **Jatkuu sivulla 22**

Mä ja mun kaveri Elli oltiin mukana, kun äiti teki tätä juttua. Mä piirsin vihkoon erilaisia koirankakkoja, Elli etsi ja mä kirjasin ylös. Sillä aikaa äiti jutteli ihmisten kanssa ja valokuvasi niitä meidän löytämiä kakkoja. Joistain kakkakuvista tuli mun mielestä tosi hienoja, se yksikin suippo oli vähän hyvä. Aika paljon löytyi kadulta kakkaa kahdessa tunnissa. t. Sointu



VANHOJEN PORTSALAISTEN VINKIT

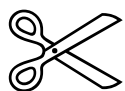
... jotka kulkevat perimätietona uusille sukupolville tahi kantapään kautta opitaan:

1. Kävele aina tien keskellä. Mukulakivillä käveltäessä tulee pysytellä visusti litteistä kivistä ladotulla keskikaistaleella, pyöreille reuna-alueen mukuiloille ei pidä hairautua muutoin kuin omalla riskillä.

2. Portsan alueen ainoa yleinen viherkaistale eli Annanpuiston nurmikko ei sovellu piknik-alustaksi eikä muuhun rentoiluun, hygieilyyn tahi ilonpitoon. Kumisaappaat on minimivaatimus, jos jostain syystä nurmialueelle on poikettava.

3. Muutama päivä ennen jouluaattoa tulee kuusenmyyjä Annanpuiston

kulmaan. Sieltä ostaa portsalainen kuusensa. Jotta joulutunnelma olisi kohdillaan ja aaton fengshui rikkumaton, ei pidä ostaa kuusista reunimmaisista, koska niihin on moukkamaisten ihmisten mukavat koirat käyneet lorottelemassa.



Kevät-bingo

Tuntuisiko ankea asia vähemmän ikävältä, jos siihen suhtautuisi positiivisin mielin? Voisiko kiinin ja sapetuksen sijaan arvioida asiaa ilon kautta?

Voi toki, joten leikkaa talteen hauska koirankakkabingo ja lähde kadulle etsimään vekkulit katu- jen kaunistajat! Riemukkaita bon- gaushetkiä koko perheelle!

...

- | | | | |
|---------------|--------------------------|--------------|--------------------------|
| 1. Timmi | ☐ | 6. Ryhdikäs | ☐ |
| 2. Junamainen | ☐ | 7. Kiireinen | ☐ |
| 3. Röyhkeä | ☐ | 8. Norahtava | ☐ |
| 4. Hankala | ☐ | 9. Puiseva | ☐ |
| 5. Linjakas | ☐ | | |



Vad talar vi om just nu?

Text: Solveig Sillanpää

Det brandskadade huset vid Trädgårdsgatan 41 får rivas, Fredsgatan 19-21 får tillbyggnad och Tallmäkis daghem öppnar i början av augusti. Gamla hus rivs och nya byggs i stället.

Urban konst som gläder och förenar

Ingen har säkert undgått att se de målade elskåpen i Portsa. Projektet med konst på elskåp har pågått redan i tio år i samarbete med Turku Energia, Portsa ry och invånarna.

Vår ordförande Sari berättar att hon hade många pratstunder med helt främmande människor som stannade upp då hon målade ett elskåp med sin dotter. Förutom att de beundrade konsten på elskåpen diskuterade man gärna kring Portsas historia och framtid, trafiken, stadsplanering, människor, hundbajs, Åbo stads rykte, åstranden, Run- sala och beslutfattande. De som inte stannade visade tummen upp, hojtade ett tack och hejade. Responsen var enbart positiv.

Vi känner väl alla till de vanliga samtals- ämnena. Kanske vi upprepar oss men å andra sidan är det ett bevis på att vår framtid inte är så oförutsägbart som vi kanske känner ibland. Tidigare hade vi klottade elskåp och nu designade. Många stämmer träff vid till exempel Fjärilskåpet och barnen tycker speciellt mycket om djurmotiven.

“

Tidigare hade vi klottade elskåp och nu designade.

Jag tror på framtiden, litat på att allt fler vaknar upp till att gemenskap och ansvar ger trygghet åt oss alla. ■

Trevlig vår!

NOCCO
2 kpl 5€



TE R VETULOA

Ben & Jerry's jäätelö
590 kpl



0,5 l
limut
2 KPL
4€



KOM IHÅG!

Portsa Gatumarknad sö, 19.5. kl. 11-15
Portsa Gårdsmarknad sö, 11.8. kl. 11-16
Byte av perenner ons, 21.8. kl. 18-19

KUKA OLET JA MISTÄ TULET?

1. Kuka olet ja mistä tulet?
2. Miten sun kevät on lähtenyt käyntiin?
3. Mitä olet puuhaillut?

Erik

1. Alun perin tulen Jenkeistä ja nyt Rauhalasta.
2. Oikein hyvin.
3. Olen tehnyt kevään näyttötyötä eli opiskelujen merkeissä.

Tuuli

1. Tulen Kaarinasta.
2. Oikein hyvin.
3. Töiden merkeissä on kevät sujunut.

Riitta ja Ari

1. Tulemme Patterihaasta.
2. Kivaa, kun on lämmin. Katupölyt kun saataisiin pois niin olisi tosi mukavaa. Puhdas katuilma on aika tärkeää, kun kävellään paljon.
3. Töitäkin on tullut tehtyä.

Ninna

1. Tulen Paimiosta, mutta olen asunut Jalossa.
2. Hyvin, aurinkoisesti.

Tilda, Iiro ja Artturi

1. Me tullaan Kaarinasta (Tilda ja Iiro) ja mä oon Artturi Varissuolta.
2. Hyvää. Ihanaa, kun paistaa aurinko.
3. Töitä on ollut paljon. Nyt mennään jokirantaan istuskelemaan ja nauttimaan auringosta.



Erik



Tuuli



Ari ja Riitta



Ninna



Tilda, Iiro ja Artturi

Olen portsalainen
kiinteistönvälittäjä ja erityisesti
Portsan kaupunginosa ja
puutaloasuminen ovat minulle
tuttuja.
Autan Sinua mielelläni kaikissa
asuntoasioissa.
Soita minulle jo tänään!



Susanna Artukka
Kiinteistönvälittäjä LKV, KAT,
sisustusstaailaaja
Eerikinkatu 27, 20100 Turku
p. 040 668 58 25
Susanna.artukka@skv.fi



skv

Isännöinti Raunell

Toivottaa
ihanaa kesää
portsalaisille!

Timo Raunell
puh. 0400 212 225
Korkeavuorenkatu 8, ovi 21

timo.raunell@gmail.com

Puutalojen isännöintiä



OY TILITEHO AB

ASiantunteva ja
palveleva tilitoimisto

KIRJANPIDOT,
TILINPÄÄTÖKSET,
PALKAT YM
TILITOIMISTOPALVELUT

Auktorisoitu
Taloushallintoliiton jäsen

Sirpa Pennanen KLT, PHT
Puutarhakatu 38 A 39
p. 0207 345 600

www.tiliteho.fi

VERHOOMO HAKAKOSKI

-VUODESTA 1991-

Sanna Hakakoski
Verhoilijamestari

Rauhankatu 23-25, 20100 Turku
Puh: 02 2309 602

verhoomo.hakakoski@
turunverhoilijamestarit.fi

www.verhoomohakakoski.com



Tähtipöly

Pieneläinten Hautaustoimisto
Begravningsbyrå för smådjur

KUN LEMMIKKI
on nukkunut ikuisuuteen

Tähtipölyn kautta järjestyvät kaikki lemmikkinne eutanasian
tai äkillisen poismenon jälkeisiin tarpeisiin.

Tähtipöly tarjoaa mm. eutanasia-, tuhkauspalvelut,
kuljetukset ja muistotuotteet.

Puutarhakatu 42, 20100 Turku
avoinna ti ja to klo 11-15, muina päivinä ajanvarauksen mukaan
puh. 050 414 6523 • turku@tahtipoly.fi

tahtipoly.fi

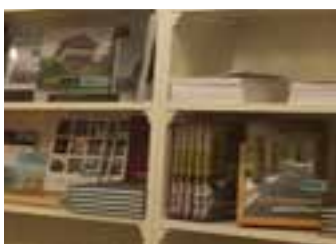
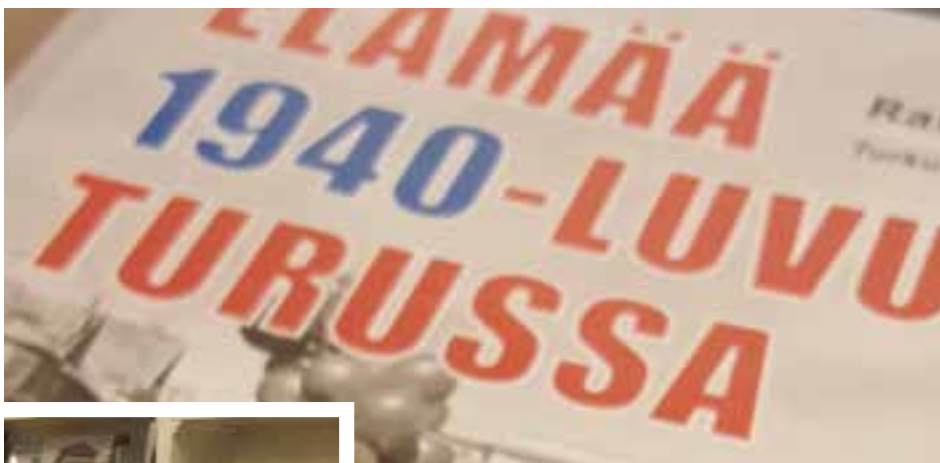
FÖRI- PUOTI

Kotiseutuyhdistys Turkuseuran oman myymälän, Föripuodin löydät Vanhalta Suurtorilta, Brinkkalan talosta.

Valikoimassa paljon muun muassa Turku aiheisiä kirjoja, murrekirjoja, kortteja ja elintarvikkeita. Föripuoti on avoinna arkisin klo 10-17 ja keskiviikkoisin klo 18 asti. Kannattaa poiketa!

Föripuodissa voit liittyä myös Turkuseuran jäseneksi tai tilata Suomen Turku lehden itsellesi tai lahjaksi.

Vanha Suurtori 3, Turku | [f @foripuoti](#)
Puh. 040 637 3600



PORTSAN TAPAHTUMIA



19.5. Portsan Katumarkkinat Puutarhakadulla

11.00 Markkinoiden avaus
11.15-11.45 Bändi Mellastajat soittaa
12.00-12.30 ... Pentti Viherluoto -seura
12.30-13.00 ... Bändi Mellastajat soittaa
13.00-13.30 ... Tanssikurssi Fuskun perusteet/
Tanssiseura Sekahaku
13.30-14.00... Bändi Mellastajat soittaa
14.00-14.30... Tanssikurssi Salsan perusteet/
Tanssiseura Sekahaku
14.30-15.00... Bändi Mellastajat soittaa

11.8. Portsan Pihamarkkinat koko Portsan alueella sunnuntaina klo 11-16

21.8. Perennojen, huonekasvien ja ruukkujen vaihtoilta Annanpuistossa keskiviikkona klo 18-19



**MANNERHEIMIN
LASTENSUOJELULIITON
Portsan yhdistys**

Portsassa toimii pieni, mutta aktiivinen MLL Portsan yhdistys, joka järjestää toimintaa ja tapahtumia lapsiperheille ympäri vuoden.

Joka toinen tiistai Annanpuistossa leikitään ja rupatellaan kahvi- ja teekuppien ääressä puistotreffeillä. Topeliuksen koulun sali täytty pienistä vipeltäjistä joka toinen tiistai, suosittu Tempputiistain merkeissä. Tempputiistaissa pääsevät temppuilemaan kaikki alle kouluikäiset sekä eka- ja toka-luokkalaiset vanhempineen.

Varma merkki kevään saapumisesta on mystisesti katukuvaan ilmestyvät vappupallot. Vappupallojahdissa nopeus on valt-



tapahtumilla ja tempauksilla vuosittain äitien- ja isänpäivän aikoihin.

Annanpuiston perinteisillä kesäjuhilla on hyvä aloittaa kesä, ja vuosi huipentuu koko perheen joulujuhlaan. Ollaanpa sitä päästy nauttimaan huikeista teatteriesityksistäkin.

Parhaiten mukana menossa pysyy seuraamalla MLL Portsan yhdistystä face-

ajankohtainen tieto yhdistyksen toiminnasta.

Ps. Annanpuiston kesäjuhlia vietetään tänä vuonna 4.6. klo 17.30-19.00. Luvassa on jälleen kerran kaikkea hauskaa koko perheelle.

Nähdään siis puistossa!
Inka Loukkola, MLL Portsan yhdistys

Etelä-Suomen
Maalaus- ja Kiinteistötyöt Oy
35v

**KATTOJEN PESUT,
MYRKYTYKSET,
PINNOITUKSET**

JULKISIVUMAALAUKSET

www.maalausturku.fi

Rami Virtanen, puh. 0400 533 611 info@maalausturku.fi

SINULLA
ON
ARVO

KORTTELIRAVINTOLA / PUUTARHAKATU 34



Kaikki hyvä on lähellä.

KMarket
PORTSA